

Perhaps, Perhaps, Quizás

Lila Downs

You won't admit you love me
And so, how am I ever, to know
You always tell me
Perhaps, perhaps, quizás

Así pasan los días
Y yo desesperada
Y tú, tú contestando
Quizás, quizás, quizás

Estás perdiendo el tiempo
Pensando, pensando
¿Por lo que más tú quieres?
¿Hasta cuando? ¿Hasta cuando?

So if you really love me, say yes
But if you don't, dear - confess
And please don't tell me
Perhaps, perhaps, quizás

Siempre que te pregunto que
Cuándo, cómo y dónde y tú me respondes
Quizá, quizá, quizá, quizá, quizá, quizá
Pensando
Estás perdiendo el tiempo
Pensando, pensando
Y así pasan los días
Y yo desesperadamente
Pensando también, también

Siempre que te pregunto
Que, cuándo, cómo y dónde
Tú siempre me responde
Quizás, quizás, quizás

A million times I've asked you
And then I ask you over again
You only answer
Perhaps, perhaps, quizás

If you can't make your mind up
We'll never get started
And I don't want to wind up
Being parted, broken hearted

So if you really love me, say yes
But if you don't, dear - confess
And please don't tell me
Perhaps, perhaps, quizás

Vida mia ¿Hasta cuándo? ¿Hasta cuándo? ¿Hasta cuándo?
Vida mia, no me hagas perder mas el tiempo
¿Hasta cuándo?

Mira que esta sopa se me esta enfriando
No me hagas perder mas el tiempo, mi vida

No me hagas perder mas el tiempo
¿Hasta cuándo? ¿Hasta cuándo?
Que esta sopa se me esta enfriando...